

NHLAMUSELO WA KU KHOMA PULANI YA SISTEME YA ORGANIC (OSP) .

| | | | | | |
|---|-------------------------------|---------|------|----------|------|
| Vito ra Mufambisi | Type | | | | |
| Khodi ya Mufambisi (N/A eka swirhumeriwa swo sungula) | Type | | | | |
| Vito , Xivongo | N'wini kumbe tuyimeri wa nawu | | | | |
| Mufambisi wa khwalithi/ munhu loyi a pfumeleriweke ku va kona hi nkarhi wa ku kamberiwa <input type="checkbox"/> Tatana / <input type="checkbox"/> Manana. | | | | | |
| Vito | Type | Xivongo | Type | Riqingho | Type |
| Nomboro ya ID | Type | email | Type | Fekisi | Type |

| | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|
| Xikopu ya Xitifikheti xa Organic xa | <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo tirhisiwa tanihi swakudya <input type="checkbox"/> Switirhisiwa leswi tirhisiwaka tani hi swakudya | | | | |
|--|--|--|--|--|--|

Ku lulamisiwa ka swilo
(ku katsa na mgingiriko hinkwayo yo khoma) . Ku paka
(ku paka, ku lebula, ku xavisa) . Ku xavisa hi xitalo
(ku hlayisa ntsena, ku hangalasiwa) . Ku xaviselana
(ku endla ti-invoice ntsena) .

U komberiwa ku hlamusela mgingiriko ya wena hi vuxokoxoko. Swi boha ku hlayisa OSP ya wena yi ri eka nkarhi wa sweswi! Hi kombela u yi rhumela lembe na lembe naswona nkarhi wun'wana na wun'wana ku pfuxetiwa ka nhlamuselo ya yuniti, mgingiriko, kumbe magoza ya vulawuri ku humelela hi lembe ra vuhumelerisi.

| | | | |
|-----------------------------|---------------------------------------|---|--|
| Muxaka wa ku rhumela | <input type="checkbox"/> Masungulweni | <input type="checkbox"/> Lembe na lembe | <input type="checkbox"/> Swilo leswi pfuxetiweke |
|-----------------------------|---------------------------------------|---|--|

| | | | | | | |
|--------------|---|--|--|--|---|---|
| 1. 1. | Vuxokoxoko byo Angarhela | | | | | |
| 1.1. | Nhlayo hinkwayo ya switirhisiwa | Type | Nhlayo hinkwayo ya vatirhi | Type | | |
| 1.2 | ta Vulawuri bya Khwalithi leti hlayisiwaka hi mufambisi | | | | | |
| | <input type="checkbox"/> ISO ya 9001 | <input type="checkbox"/> ISO ya 22000 | <input type="checkbox"/> ISO FSSC 22000. Xiyenge xa 2000 | <input type="checkbox"/> Hava | | |
| | <input type="checkbox"/> ISO 1400 1. Xihlamusela-marito xa 1 | <input type="checkbox"/> BRC | <input type="checkbox"/> IFS | <input type="checkbox"/> Other | | |
| 1.3 | Vuhumelerisi bya | <input type="checkbox"/> switirhisiwa swa organic ntsena | <input type="checkbox"/> leswi fanaka swa organic & leswi nga riki swa organic | <input type="checkbox"/> ku hambana ka organic & non-organic | | |
| | Loko swi hambanile, xaxameta swilo leswi nga riki swa ntumbuluko Type | | | | | |
| 1.4 | Vuleteri bya Organic byi endleka nkarhi wun'wana na wun'wana | <input type="checkbox"/> 2 wa malembe | <input type="checkbox"/> lembe | <input type="checkbox"/> 6 wa tinhweti | <input type="checkbox"/> 3 wa tinhweti | <input type="checkbox"/> Other |
| 1.5 | Vatirhi lava leteriweke hi organic | <input type="checkbox"/> Hinkw aswo | <input type="checkbox"/> Muyimeri wa nawu | <input type="checkbox"/> Mufambisi wa khwalithi | <input type="checkbox"/> Ku khoma vatirhi | <input type="checkbox"/> Vukorhokeri byo basisa |

| | | | | | |
|--------------|--|--|--|-------------------------|-------------------------|
| 2. 2. | Switirhisiwa & Xitirho | | | | |
| 2.1. | Tiyuniti leti lawuriwaka hi mufambisi | | | | |
| 1 | Vito kumbe xihlawulekisi xa yuniti | Adirese ya yuniti (Ku katsa na latitude & longitude) | | Muxaka wa ntirho | Ku tirhisiwa eka |
| A | Type | Type | <input type="checkbox"/> Vufambisi hofisi , <input type="checkbox"/> Ku lulamisa , . <input type="checkbox"/> Pack aging, <input type="checkbox"/> Vuhlaysel | | Choose |
| B | Type | Type | <input type="checkbox"/> Vufambisi hofisi , <input type="checkbox"/> Ku lulamisa , . <input type="checkbox"/> Ku paka , <input type="checkbox"/> Ku hlayisa | | Choose |
| 2.2 | Ku khoma switirhisiwa <input type="checkbox"/> Swi tirha / <input type="checkbox"/> A swi tirhi | | | | |
| | Vito ra switirhisiwa | Nhlamuselo ya ntirho | | | Ku tirhisiwa eka |
| 1. 1. | Type | Type | | | Choose |
| 2. 2. | Type | Type | | | Choose |
| 3. 3. | Type | Type | | | Choose |
| 4. 4. | Type | Type | | | Choose |
| 5. | Type | Type | | | Choose |
| 6. 6. | Type | Type | | | Choose |
| 7. 7. | Type | Type | | | Choose |
| 8. 8. | Type | Type | | | Choose |
| 9. 9. | Type | Type | | | Choose |

| | | | | | | |
|----------------------------------|---|---|---|--|--|---|
| 10 | Type | Type | Choose | | | |
| | Ku thyakisa Makhombo eka ntirho wo lulamisa/ ku khoma | | | | | |
| 2 . | <input type="checkbox"/> Ku hlanganisiwa ka switirhisiwa na switirhisiwa leswingariki swa organic kumbe leswinga hundzuriwa | | <input type="checkbox"/> Ku hlanganisiwa ka swiaki kumbe swilo leswi nga pfumeleriwangiki | | | |
| 3. | <input type="checkbox"/> Ku thyakisa kusuka eka switirhisiwa leswingariki swa organic kumbe leswinga hundzuriwa | | <input type="checkbox"/> Ku lahlekeriwa hi ku landzelerisa | | | |
| 3. | <input type="checkbox"/> Ku thyakisa hi swiaki leswi nga pfumeleriwangiki | | <input type="checkbox"/> Other | | | |
| | Magoza ya vuuhayiseki ku papalata ku thyakisa eka ku lulamisiwa/ ku khomiwa levhele | | | | | |
| 2. | <input type="checkbox"/> Vuhumelerisi bya organic ntsena | | <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo basisa loko kungase endliwa vuuhumelerisi bya organic | | <input type="checkbox"/> Ku hambanisiwa ka nkarhi | |
| 4. | <input type="checkbox"/> Yuniti ya vuuhumelerisi leyi tinyiketeleke | | <input type="checkbox"/> Ku lahlawa ka ntlawa wosungula wa organic - Typekg | | <input type="checkbox"/> Swikombiso | |
| 4. | <input type="checkbox"/> Layini yo tinyiketela yo lulamisa/ ku khoma | | <input type="checkbox"/> Ku tivisiwa ka lot eka switeji hinkwaswo swa vuuhumelerisi | | <input type="checkbox"/> Other | |
| 2 . 5 | Xana mati ma tirhisiwa eka mintirho yo lunghiselela? | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| | Tindlela leti mati ma tirhisiwaka ha tona, . | | | | | |
| a | <input type="checkbox"/> micingiriko ya vuuhumelerisi | <input type="checkbox"/> Ku basisa switirhisiwa swa organic | <input type="checkbox"/> Ku basisa tiyuniti to khoma | <input type="checkbox"/> Ku kufumela | | |
| | <input type="checkbox"/> Xiaki xa xiaki | <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo basisa | <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo basisa swo famba | <input type="checkbox"/> Other | | |
| b | Xana mati yo nwa ya tirhisiwa eka vuuhumelerisi bya organic? | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| c | Xana khwalithi ya mati ya kamberiwa? | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| d | Xihlovo xa mati | <input type="checkbox"/> Masipala | <input type="checkbox"/> On-site xihlovo | <input type="checkbox"/> Other | | |
| 3. | Mintirho ya Tikontraka letitsongo | | | | | <input type="checkbox"/> Swi tirha / <input type="checkbox"/> A swi tirhi |
| 3. | Xana ku na micingiriko leyi endliwaka hi tikhamphani ta vanhu va vunharhu ? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 3.1. | Xana ku na tikontiraka na tikontiraka letitsongo leti boxaka kahle micingiriko yo karhi ya tikontiraka letitsongo na swiletelo hi ku landza Nawumbisi (EU) 2018/848 wa vukorhokeri lebyi tirhisiweke lebyi kumekaka na lebyi namarhetiwe? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 1 | Xana tikontiraka letitsongo ti tiyisisiwile hi Huvo yo Lawula ti amukeriwile hi xikongomelo xo landzelela hi ku landza Nawumbisi (EU) 2018/848? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina <input type="checkbox"/> E-e |
| | Loko ku ri ina, xana switifikheti swa bona swi namarhetiwe? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 3.2 | xana mufambisi u tiyimisele ku katsa micingiriko leyi eka sisiteme ya vulawuri bya mufambisi ? <i>(Rhumela OSP yo engetela eka micingiriko leyi nyikiweke hi Kontirakantsongo)</i> | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| Loko swi nga ri tano, . | xana micingiriko ya tikontraka letitsongo ya vekiwa tihlo kumbe ya langutisiwa? | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| | xana ku landzeleriwa ka Nawumbisi (EU) 2018/848 ku vekiwa tihlo njhani eka switeji hinkwaswo? (<i>Swi lava matsalwa</i>) . | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| | <input type="checkbox"/> Vulawuri | <input type="checkbox"/> Vutiolori | <input type="checkbox"/> Ku hlayisa tirhekmodo | <input type="checkbox"/> Other | | |
| | Nxaxamelo wa tikontiraka letitsongo eka tafula leri nga laha hansi, . | | | | | |
| 3.3 | Vito ra Mukondleteri Iontsongo | Kherefu | Huvo yo Lawula | Nkarhi wa vukorhokeri lebyi tirhisiweke | Swikumiwa leswi khumbekaka | Gingiriko |
| | Type | Type | YY-BIO-XXX | Type | Type | <input type="checkbox"/> Ntleketlo <input type="checkbox"/> Vuuhayiselo <input type="checkbox"/> Ku lulamisiwa ka swilo <input type="checkbox"/> Ku paka <input type="checkbox"/> Ku lebula |
| 3.4 | Xana ku na micingiriko ya tikontraka letitsongo leyi nyikiwaka vafambisi van'wana va organic ? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 3.5 | xana switifikheti swa bona swi namarhetiwe? | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| Loko ku ri ina, . | xana tikontiraka na vafambisi, leti vulaka kahle micingiriko yo karhi ya tikontiraka letitsongo ta vukorhokeri lebyi tirhisiweke, ta kumeka na ku namarhetiwa? | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| | Nxaxamelo wa vafambisi lava amukelaka vukorhokeri bya tikontiraka letitsongo hi mufambisi eka tafula leri nga laha hansi, . | | | | | |
| 3.6 | Vito ra Mufambisi | Kherefu | Huvo yo Lawula | Nkarhi wa vukorhokeri lebyi tirhisiweke | Swikumiwa leswi khumbekaka | Gingiriko |
| | Type | Type | YY-BIO-XXX | Type | Type | <input type="checkbox"/> Ntleketlo <input type="checkbox"/> Vuuhayiselo <input type="checkbox"/> Ku lulamisiwa ka swilo <input type="checkbox"/> Ku paka |

| | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|------------------------------------|
| | | | | | | <input type="checkbox"/> Ku lebula |
|--|--|--|--|--|--|------------------------------------|

| 4. 4. | Chati ya ku Famba ka Swikumiwa (ti) . | | | | | |
|----------|--|--|------|--|--|------------------------|
| S/N | Khodi ya Flowchart ya le ndzeni (loko swi ri kona) . | Muxaka wa swikumiwa (mihandzu, mavele, vuswa, juzi, switirhisiwa swa masi, na swin'wana) | | | Namarhela | Ku tirhisiwa eka |
| 1. 1. | Type | | Type | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | Choose |
| 2. 2. | Type | | Type | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | Choose |
| 3. 3. | Type | | Type | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | Choose |
| 4. 4. | Type | | Type | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | Choose |
| 5. | Type | | Type | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | Choose |

| 5. | Vaphakeri va swilo | <input type="checkbox"/> Swi tirha / <input type="checkbox"/> A swi tirhi | |
|----------|--------------------|---|---------------------------|
| S/N | Vito ra Muphakeri | Muphakeri wa | Xitifikheti xa Organic |
| 1. 1. | Type | Choose | <input type="checkbox"/> |
| 2. 2. | Type | Choose | <input type="checkbox"/> |
| 3. 3. | Type | Choose | <input type="checkbox"/> |
| 4. 4. | Type | Choose | <input type="checkbox"/> |
| 5. | Type | Choose | <input type="checkbox"/> |

Tirhisa Tinomboro ta Xirhendzevutani (S/N) leti nga laha henhla eka tafula ra 6 ku kuma flowchart (s) & muphakeri (s) eka xiendliwa xin'wana na xin'wana.

| 6. 6. | Swikumiwa | | | | | | | | | | | | | | |
|-----------|-------------------|----------------|--|--|--------------------------|---------------------------|--------------------------|--------------------------|--|-----------------------------------|------------------------------------|--------------------------|--------------------------|--|--------------------------|
| S/N | Vito ra xiendliwa | Khodi ya CN | Nomboro ya xirhendzevutan i ya flowchart | Muphakeri Nomboro ya xirhendzevutan i switirhisiwa swo ka swi nga | Ku hlela | Ku lulumisiwa ka swilo | Ku paka | Ku lebula | bya switirhisiwa varekeen swikumiwa | Ku xavisa / Ku endlati-invoice | tikontraka letitsongo hi | tikontraka letitsongo | eka | Lembe na Lembe Est. Vholomo (tithani) | Nkarhi wa migingiriko |
| 1. 1. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 2. 2. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 3. 3. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 4. 4. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 5. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 6. 6. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 7. 7. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 8. 8. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 9. 9. | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 10 | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 11. 11 | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 12. 12 | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 13 | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 14 | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |
| 15 | Type | Type | Type | Type | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | Type | Type |

SWIKOMBISO

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|-------|----------|-------------------------------------|-------|------------|-------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|--------------------------|-------------------------------------|----------|-------------------|
| 1. 1. | Tidiriba | 08061010 | 2. 2. | 1, 3, 5 | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | 100. 100 | Aug-Mar |
| 2. 2. | N'wahuva | 10019900. Xihlamusela- marito | 1. 1. | 2, 4, 6, 7 | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | 5000 | Jun-Oct |
| 3. 3. | Bulgur | 19043000 | 3. 3. | 2 , 4. | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | 600 | Lembe hinkwaro |

Loko ku lulamisiwa ku kamberiwile (xikombiso, bulgur), tata ICS-BIO3C-D1.30 eka xiendliwa xin'wana na xin'wana lexi lulamisiweke.

Loko ku lebula ku kamberiwile (xikombiso, madiriva) , nyika (ti)lebula ya vuxavisi/muxavi na ICS-BIO3C-D1.30.

| | | |
|-------|--|---|
| 7. | Switirhisiwa swo basisa naku dlaya switsongwatsongwana eka ku lulamisiwa, ku hlayisa, ku ringanisa, ku paka na switirhisiwa swo hlayisa | <input type="checkbox"/> Swi tirha / . <input type="checkbox"/> Non swi tirha |
| S / N | Vito ra bindzu ra switirhisiwa swo basisa | Swilo Leswi Tirhaka |
| 1. | | |
| 1. | | |
| 2. | | |
| 2. | | |
| 3. | | |
| 3. | | |
| 4. | | |
| 4. | | |
| 5. | | |

Rungula rin'wana ni rin'wana leri engetelekeke ri nga hlamuseriwa laha hansi

Hi kombela u tata swiyenge leswi landzelaka leswi seketeriweke eka nhlamuselo ya yuniti na magoza ya vulawuri eka xiteji xin'wana na xin'wana xa vulawuri bya swikumiwa swa organic, laha swi faneleke. Mahungu ya ta kamberiwa ku ya hi tichati ta ku khuluka leti rhumeriweke na matsalwa lama fambelanaka na swona.

| | | | |
|---|---|--|---|
| 8. 8. Ntleketlo na Ku Amukela Switirhisiwa swo Karhi | | | |
| 8.1.1 | Switirhisiwa swi fambisiwa hi muphakeri <input type="checkbox"/> Minkarhi hinkwayo <input type="checkbox"/> Never <input type="checkbox"/> Minkarhi yin'wana (<i>Loko minkarhi hinkwayo, tlula swivutiso swa 8.2- 8.5 & 8.10</i>) . | | |
| 8.2 | Tindlela ta vutleketli byo fambisa switirhisiwa swa organic, . | <input type="checkbox"/> Movha wa purasi | <input type="checkbox"/> Lori ya <10t |
| | | <input type="checkbox"/> Golonyi ya xitimela | <input type="checkbox"/> Xikepe |
| 8.3 | Xana tindlela leti nga laha henbla ti tirhisiwa ku fambisa swibyariwa leswi nga riki swa ntumbuluko? | | |
| 8.4 | Xana switirhisiwa swa organic swifamba swin'we na switirhisiwa leswingariki swa organic? | | |
| 8.5 | Xana ku na tindlela leti hlawuriweke ta vutleketli ntsena eka ku fambisa switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga swa organic? | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> De | |
| | Loko ku ri ina, xaxameta tipuleti ta vona ta layisense: | | |
| 8.6 | Ku amukeriwa ka switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga swa Organic eka | <input type="checkbox"/> Vunyingi bya Swikhwama <input type="checkbox"/> leswintsongo <input type="checkbox"/> Swikhwama leswikulu <input type="checkbox"/> Tikhereti <input type="checkbox"/> Mabokisi/mabokisi <input type="checkbox"/> Xigwitsirisi | |
| 8.7 | Nxopaxopo wa lab wa switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga | <input type="checkbox"/> Loti yin'wana na yin'wana <input type="checkbox"/> Muphakeri un'wana na un'wana <input type="checkbox"/> Other | |
| | Matsalwa lama kamberiweke hi ntirho wa ku amukeriwa ka swikumiwa swa organic, . | | |
| 8.8 | <input type="checkbox"/> Rhasiti ra nxavo | <input type="checkbox"/> Xitifikheti lexi humaka eka muphakeri | <input type="checkbox"/> Xibalo xa ku rhumela / CMR |
| | <input type="checkbox"/> Risiti/ xibalo xa vutleketli | <input type="checkbox"/> Xitifikheti xa Ntirhisano (TC) . | <input type="checkbox"/> Other |
| 8.9 | Xana swikombiso leswi bohaka leswi nga laha hansi swi katsiwile eka matsalwa ya mabindzu? | | |
| a. | <i>vito na adirese ya muphakeri</i> | | |
| b. | <i>vito ra xiendliwa leri fambisanaka na ku kongomisiwa eka ndlela ya vuhumelerisi bya organic</i> | | |
| c. | <i>nomboro ya khodi ya Huvo yo Lawula ya muphakeri (YY-BIO-XXX) .</i> | | |
| d. | <i>laha swi faneleke, nomboro ya lot</i> | | |
| e. | <i>xana rungula leri nga laha henbla ri nyikeriwa ni le ka tsalwa leri fambisanaka na rona leri nga ha hlanganisiwaka hi ndlela leyi nga kanetekiki ni ku pakiwa, xigwitsirisi kumbe ku fambisiwa ka xiendliwa hi movha?</i> | | |

| | | | |
|------|---|---|--------------------------------|
| | Magoza ya vuhlayiseki ku papalata ku thyakisa eka xiymo xa vutleketli, . (a swi tirhi eka swiyimo laha switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga swi yisiwa hi muphakeri) | | |
| 9.10 | <input type="checkbox"/> Ku basisa hi ku hlayisa tirhekbedo | <input type="checkbox"/> Ku hambanisiwa ka nkarhi | <input type="checkbox"/> Other |
| | Xana ku humeleta ka magoza lama nga laha henhla na kona ku vekiwa tihlo no rhekhodiwa? | | |

| | | | | | |
|--------------|---|--|--|---|-------------------------|
| 9. 9. | Ku Hlayisa Switirhisiwa na Switirhisiwa swin'wana | | | <input type="checkbox"/> Swi tirha / <input type="checkbox"/> A swi tirhi | |
| 9.1. 1 | Muxaka wa Yuniti | Vuandlalo bya le henhla (m²) . | Ku hlayisiwa ka | N'wini/ Ku hirhiwa | Ku tirhisiwa eka |
| A | Hlawula | Type | <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga; <input type="checkbox"/> Swiengeteri swa swakudya; <input type="checkbox"/> Swipfuno swo lulamisa; <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo paka; <input type="checkbox"/> Xitirho | Choose | Choose |
| B | Hlawula | Type | <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga; <input type="checkbox"/> Swiengeteri swa swakudya; <input type="checkbox"/> Swipfuno swo lulamisa; <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo paka; <input type="checkbox"/> Xitirho | Choose | Choose |
| C | Hlawula | Type | <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga; <input type="checkbox"/> Swiengeteri swa swakudya; <input type="checkbox"/> Swipfuno swo lulamisa; <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swo paka; <input type="checkbox"/> Xitirho | Choose | Choose |
| 9.2 | Xana switirhisiwa leswi nga riki swa ntumbuluko swa hlayisiwa swin'we na switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga leswi nga riki swa ntumbuluko? | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| | Loko ku ri ina, xana swikoweto swo tivisa swi vekiwa eka yuniti yo hlayisa ku hambanya switirhisiwa swa organic raw materials? | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| 9.3 | Xana ku na switirhisiwa leswi yirisiweke leswi hlayisiwaka xikan'we na switirhisiwa swa organic raw materials? | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| 9.4 | Vulawuri bya tindzhawu ta vuhlayiselo bya swihumelerisiwa byi tiyisisa ku kote ka ku kuma ti batch naswona byi sivela ku hlangana kwihna kwihna (kumbe ku thyakisa kusuka eka) switirhisiwa kumbe swilo leswinga landzeleriki milawu ya vuhumelerisi bya organic. Ku tivisiwa ka switirhisiwa swa organic na switirhisiwa leswinga hundzuriwa swinga endliwa nkarhi wihi na wihi. | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |
| 9. 5 | Makhombo ya ku thyakisa , . | | | | |
| | <input type="checkbox"/> Ku hlanganisiwa ka switirhisiwa na leswingariki swa organic kumbe leswinga hundzuriwa | <input type="checkbox"/> Ku hlanganisiwa ka swilo leswi hlanganisiweke | <input type="checkbox"/> Other | | |
| | <input type="checkbox"/> Ku thyakisa hi swilo leswi nga pfumeleriwangiki | <input type="checkbox"/> Ku lahlekeriwa hi ku landzelerisa | <input type="checkbox"/> Other | | |
| 9. 6 | Magoza ya vuhlayiseki ku papalata ku thyakisa eka xiymo xa vuhlayiselo, . | | | | |
| | <input type="checkbox"/> Veka ku hambanisiwa | <input type="checkbox"/> Ku hambanisiwa ka nkarhi | <input type="checkbox"/> Ku basisiwa ka swilo | | |
| | <input type="checkbox"/> Ku basisa hi ku hlayisa tirhekbedo | <input type="checkbox"/> Swikoweto leswi nga erirhangwini | <input type="checkbox"/> Ku tivisiwa ka lot | | |
| | <input type="checkbox"/> Ku hambanisiwa hi muvala wo hambana wa phasela | <input type="checkbox"/> Swikombiso leswi nga ehansi | <input type="checkbox"/> Other | | |
| | Xana ku humeleta ka magoza lama nga laha henhla na kona ku vekiwa tihlo no rhekhodiwa? | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e | |

| | | | | |
|-----------|---|--|---|---|
| 10 | Ku Pakiwa na ku Lebula | | | <input type="checkbox"/> Swi tirha / <input type="checkbox"/> A swi tirhi |
| 10.1. 1 | Ku pakiwa ka switirhisiwa swo hetelela swa organic | <input type="checkbox"/> B ags <input type="checkbox"/> Swikhama leswikulu <input type="checkbox"/> Mabokisi/mabokisi <input type="checkbox"/> Swikotela <input type="checkbox"/> Aseptic <input type="checkbox"/> Mathangi ya mati <input type="checkbox"/> Nete | | |
| 10.2 | Loko swi nga xaxametiwanga laha henhla, hlamusela | Type | | |
| 10.3 | Xana switirhisiwa swi pakiwile eka swipaci swa vuxavisi/vaxavi? (swikombiso: tahini eka xibya, yoghurt embiteni, tinyawa leti nga emathinini, lamula eka nete leyi pfaleriweke, rhayisi eka vacuum sealing, na swin'wana) | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 10.4 | Muxaka wa ku lebula | <input type="checkbox"/> Xiphephana xa lebula lexi hlamuselaka (yi namarheta eka OSP) | <input type="checkbox"/> Lebula ya xiendliwa eka ku pakiwa ka vuxavisi/vaxavi (rhumela ICS-BIO3CC-D1.30 eka xiendliwa xin'wana na xin'wana lexi leteriweke) | |

Xitsundzuxo: swikombiso leswi bohaka leswi nga laha hansi swi fanele ku katsiwa eka malebvu ya swiendliwa swa organic?

- vito na adirese ya mutirhisi, .
- vito ra xiendliwa leri fambianaka na ku kombetela eka ndlela ya vuhumelerisi bya organic, .
- logo ya organic ya EU, .
- nomboro ya khodi ya ACERT (YY-BIO-171), .
- xikombiso xa ndzhawu leyi switirhisiwa swa vurimi leswinga lulamisiwangiki leswi xiendliwa xi yumbiweke hi swona swi byariweke eka yona (xikombiso, Vurimi lebyi nga riki bya EU, [vito ra tiko] Vurimi).
- Swilaveko swin'wana swo hlawuleka swa ku lebula leswi tirhaka eka switirhisiwa leswi nga eku hundzuleni, na swakudya.

| | | | | | | |
|---|---|--|---|---|--|---|
| 11. | Ku Hlayisa Swikumiwa swo Hetelela | | | | | <input type="checkbox"/> Swi tirha / <input type="checkbox"/> A swi tirhi |
| 11.1 .1.1 | Muxaka wa Yuniti | Vuandlalo bya le henbla (m²) . | Ku hlayisiwa ka | | N'wini/ Ku hirhiwa | Ku tirhisiwa eka |
| A | Hlawula | Type | <input type="checkbox"/> Swikumiwa swo hetelela - . <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swa semi-final | | Choose | Choose |
| B | Hlawula | Type | <input type="checkbox"/> Swikumiwa swo hetelela - . <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swa semi-final | | Choose | Choose |
| C | Hlawula | Type | <input type="checkbox"/> Swikumiwa swo hetelela - . <input type="checkbox"/> Switirhisiwa swa semi-final | | Choose | Choose |
| 11.2 | Xana switirhisiwa leswingariki swa organic swa hlayisiwa xikan'we na switirhisiwa swohetelala swa organic? Loko ku ri ina, xana swikombiso swo tivisa swi vekiwa eka yuniti yo hlayisa leswaku ku hambanisiwa switirhisiwa swo hetelela swa organic? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 11.3 | Xana ku na switirhisiwa leswi yirisiweke leswi hlayisiwaka xikan'we na switirhisiwa swohetelala swa organic? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| Makhombo ya ku thyakisa , . | | | | | | |
| 11. .4 | <input type="checkbox"/> Ku hlanganisiwa ka switirhisiwa na leswingariki swa organic kumbe leswinga hundzuriwa | | <input type="checkbox"/> Hlanganisa switirhisiwa swohetelala na switirhisiwa swin'wana | | <input type="checkbox"/> Other | |
| | <input type="checkbox"/> Ku thyakisa hi swilo leswi nga pfumeleriwangiki | | <input type="checkbox"/> Ku lahlekeriwa hi ku landzelerisa | | <input type="checkbox"/> Other | |
| 11.5 | Magoza ya vuuhayiseki ku papalata ku thyakisa eka xiymo xa vuuhayiselo , . | | | | | |
| | <input type="checkbox"/> Veka ku hambanisiwa | | <input type="checkbox"/> Ku hambanisiwa ka nkarhi | | <input type="checkbox"/> Ku basisiwa ka swilo | |
| | <input type="checkbox"/> Ku basisa hi ku hlayisa tirhekhodo | | <input type="checkbox"/> Swikoweto leswi nga erirhangwini | | <input type="checkbox"/> Ku tivisiwa ka lot | |
| | <input type="checkbox"/> Ku hambanisiwa hi muvala wo hambana wa phasel | | <input type="checkbox"/> Swikombiso leswi nga ehansi | | <input type="checkbox"/> Other | |
| | Xana ku humelela ka magoza lama nga laha henbla na kona ku vekiwa tihlo no rhekhodiwa? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 12. | Ku Fambisiwa ka Swikumiwa swo Hetelela | | | | | <input type="checkbox"/> Swi tirha / <input type="checkbox"/> A swi tirhi |
| 12.1 .1 | Switirhisiwa swi fambisiwa hi muxavi | | <input type="checkbox"/> Minkarhi hinkwayo <input type="checkbox"/> Never <input type="checkbox"/> Minkarhi yin'wana (Loko minkarhi hinkwayo , tlula swiyutiso swa 12.2- 12.5 & 12.7). | | | |
| 12.2 | Xiyimo xa swikumiwa swo hetelela hi nkarhi wa ku fambisiwa | <input type="checkbox"/> Swo tala | <input type="checkbox"/> Tiphasel leti nga pfaleriwangiki | | <input type="checkbox"/> Tiphasel leti pfaleriweke | |
| | Tindlela ta vutleketli byo fambisa switirhisiwa swa organic, . | | | | | |
| 12.3 | <input type="checkbox"/> Movha wa purasi | <input type="checkbox"/> Lori ya <10t | <input type="checkbox"/> Lori ya 10-20t | <input type="checkbox"/> Lori >20t | | |
| | <input type="checkbox"/> Golonyi ya xitimela | <input type="checkbox"/> Xikepe | <input type="checkbox"/> Xihahampfhuka | <input type="checkbox"/> Other | | |
| 12.4 | Xana tindlela leti nga laha henbla ti tirhisiwa ku fambisa swibyariwa leswi nga riki swa ntumbuluko? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 12.5 | Xana switirhisiwa swa organic swifamba swin'we na switirhisiwa leswingariki swa organic? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| Maphepha ya mabindzu na ya swo famba, . | | | | | | |
| 12.6 | <input type="checkbox"/> Rhasiti ra nxavo | <input type="checkbox"/> Xitifikheti xa ku Kamberiwa (COI) . | | <input type="checkbox"/> Xibalo xa ku rhumela / CMR | | |
| | <input type="checkbox"/> Risiti/ xibalo xa vutleketli | <input type="checkbox"/> Xitifikheti xa Ntirhisano (TC) . | | <input type="checkbox"/> Other | | |
| 12.7 | Xana swikombiso leswi bohaka leswi nga laha hansi swi katsiwile eka matsalwa ya mabindzu? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| a. | vito na adirese ya mutirhisi; | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| b. | vito ra xiendliwa leri fambisanaka na ku kongomisiwa eka ndlela ya vuuhmelerisi bya organic; | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| c. | nomboro ya khodi ya ACERT (YY-BIO-171); | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| d. | laha swi faneleke, mfungho wa vutitivisi bya lot hi ku ya hi sisiteme yo fungha leyi pfumelelaniweke na ACERT na leyi pfumelelaka ku hlanganisa lot na tiakhawunti; | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| e. | xana rungula leri nga laha henbla ri nyikeriwa ni le ka tsalwa leri fambisanaka na rona leri nga ha hlanganisiwaka hi ndlela leyi nga kanetekiki ni ku pakiwa, xigwitsirisi kumbe ku fambisiwa ka xiendlia hi movha? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| Magoza ya vuuhayiseki ku papalata ku thyakisa eka xiymo xa vutleketli, (a swi tirhi eka swiyimo laha swikumiwa swo hetelela swi fambisiwa minkarhi hinkwayo hi muxavi) . | | | | | | <input type="checkbox"/> Swi tirha / <input type="checkbox"/> A swi tirhi |
| 12.8 | <input type="checkbox"/> Ku basisa hi ku hlayisa tirhekhodo | <input type="checkbox"/> Ku hambanisiwa ka nkarhi | <input type="checkbox"/> Other | | | |
| | Xana ku humelela ka magoza lama nga laha henbla na kona ku vekiwa tihlo no rhekhodiwa? | | | | | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 12.9 | Nxopaxopo wa lab wa tiloti to hetelela loko ku nga si fambisiwa | <input type="checkbox"/> Endleki | <input type="checkbox"/> Loti yin'wana ni yin'wana | <input type="checkbox"/> Xiji na xiji define | <input type="checkbox"/> Other | |

| 13 Sisiteme ya Tirhekhodo na Ku Landzelerisa | | |
|---|--|--|
| 13.1. 1 | <input type="checkbox"/> Tirhekhodo ta vutleketli na tirhisithi ta switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga | |
| 13.2 | <input type="checkbox"/> Ku kumiwa ka switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga – Ku amukeriwa ka switirhisiwa swa organic | |
| 13.3 | <input type="checkbox"/> Ku hlayisiwa ka switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga | |
| 13.4 | <input type="checkbox"/> Mintirho yo khoma/ku lulamisa (<i>tirhekhodo ti fanele ku nyika xihlanganisi eka swiyenge swa vuhumelerisi bya khale ku kongomisa eka magoza ya vulawuri</i>). | |
| 13.5 | <input type="checkbox"/> Ku hlayisiwa ka switirhisiwa swo hetelela | |
| 13.6 | <input type="checkbox"/> Tirhekhodo ta vutleketli na tirhisithi ta swikumiwa swo hetelela | |
| 13.7 | <input type="checkbox"/> Ti-invoice ta switirhisiwa swo ka swi nga tirhisiwanga, tikopi ta xitifikheti ku suka eka vaphakeri | |
| 13.8 | <input type="checkbox"/> Tirhekhodo ta vuhalayiselo bya switirhisiwa swa organic | |
| 13.9 | <input type="checkbox"/> Tirhekhodo ta ku xavisa (<i>ku katsa na ti-invoice na switifikheti swa vaxavi xikan'we na ku xavisiwa ka laha kaya na ku xavisiwa tanihu loku nga riki ka organic</i>). | |
| 13.10 | <input type="checkbox"/> Tirhekhodo ta vuhalayiselo bya switirhisiwa swa organic | |
| 13.11 | <input type="checkbox"/> Ku khomiwa na ku xavisiwa ka thyaka | |
| 13.12 | <input type="checkbox"/> Tirhekhodo to basisa (<i>ti xihlawuhlawu eka ku basisa vuhalayiselo; switirhisiwa; michini; switirhisiwa/switirhisiwa; tindlela to fambisa, na swin'wana</i>) | |
| 13.13 | <input type="checkbox"/> Tirhekhodo leti fambelanaka na micingiriko ya tikontiraka letitsongo (<i>mintirho leyi nyikiwaka hi van'wana kumbe leyi nyikiweke van'wana hi mufambisi</i>). | |
| 13.14 | <input type="checkbox"/> Other | |
| 13.15 | Xana tirhekhodo leti nga laha henhla ti hlayisiwa hi tindzimi kumbe tindzimi tihi? (<i>Xikombiso, Xinghezi, Xiarabu, Xichayina, Xiturkey, Xirhaxiya, Xiukraine, na swin'wana</i>) | Languages |
| 13.16 | Xana tirhekhodo ti hlayisiwa ku ringana malembe ya ntlanu? | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |
| 13.17 | Xana endlelo leri tirhaka ra tinomboro ta lot na ku landzelerisa ri simekiwile? | <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> e |

| 1 4 Swiendlo eka timhaka ta ku ehleketereriwa ka ku nga landzeleli milawu hikwalaho ka vukona bya swikumiwa kumbe swilo leswi nga pfumeleriwangiki | |
|---|--|
| 1 4.1 | Laha mufambisi a ehleketa ka leswaku, hikwalaho ka vukona bya xiendliwa kumbe nchumu lowu nga pfumeleriwangiki ku tirhisiwa eka vuhumelerisi bya organic eka xiendliwa lexi kunguhatiweke ku tirhisiwa kumbe ku xavisiwa tanihu xiendliwa xa organic kumbe lexi nga eku hundzuleni, xiendliwa xo hetelela a xi landzeleli, mufambisi: |
| a. | <input type="checkbox"/> Ku tiveka no hambanyisa xiendliwa lexi khumbekaka |
| b. | <input type="checkbox"/> Yi kambisisa loko ku kanakana ku nga ha tiyisiwa |
| c. | <input type="checkbox"/> A yi xavisi xiendliwa lexi ku vulavuriwaka hi xona tani hi organic kumbe in-conversion naswona ayi tirhisi eka vuhumelerisi bya organic, handle ka loko ku kanakana kunga herisiwa |
| d. | <p><i>Loko ku kanakana ku tiyisisiwile kumbe ku nga ha hlongoriwa, ku hatla ku tivisa ACERT (info@acert.org) naswona yi nyika ACERT vuxokoxoko lebyi nga kona ku ya hi mhaka yin'wana na yin'wana:</i></p> <ul style="list-style-type: none"> - mahungu na matsalwa lama khumbaka muphakeri (<i>risiti/ xibalo xa vutleketli, invoyisi, xitifikheti xa muphakeri, xitifikheti xa vulawuri bya organic</i>); - <i>ku landzelerisiwa ka swikumiwa hi ku tivisiwa ka ntawa, nhlayo ya xitoko na nhlayo ya swikumiwa leswi xavisiwaka;</i> - <i>mbuyelo wa laboratori, ku suka eka laboratori leyi amukeriweke tanihilaha swi nga ta va hakona na loko swi ri kona;</i> - <i>xivumbeko xa xikombiso lexi nkarhi, ndhawu na ndlela leyi tirhisiweke ku teka xikombiso swi hlamuseriwnaka ha yona;</i> - <i>mahungu wahi na wahi mayelana na ku kanakana kwihi kumbe kwihi loku nga humelela enkarhini lowu hundzeke mayelana na xiendliwa xo karhi lexi nga pfumeleriwangiki kumbe nchumu wo karhi lowu nga pfumeleriwangiki;</i> - <i>tsalwa rin'wana na rin'wana leri faneleke ku hlamusela nandzu.</i> |
| e. | <input type="checkbox"/> Ku tirhisana hi ku hetiseka na ACERT na vulawuri bya vulawuri lebyi nga na vuswikoti eku kumiseni na ku tiyisia swivangelo swa vukona bya swikumiwa kumbe swilo leswi nga pfumeleriwangiki |
| 1 4.2 | Loko ku kanakana ka ku nga landzeleli milawu ku khumba xiendliwa xa organic lexi ngabenaka kumbe lexi nga eku hundzuleni, mufambisi u kambisisa loko: |
| a. | <input type="checkbox"/> Mahungu lama katsiweke eka lebula ya xiendliwa xa organic kumbe lexi nga eku hundzuriweni ya fambisana na mahungu lama nga eka matsalwa lama fambisana na wona; |
| b. | <input type="checkbox"/> mahungu lama katsiweke eka xitifikheti lexi nyikiweke hi muphakeri entiyisweni ya fambelana na xiendliwa lexi xaviweke |

| | |
|----------|---|
| 1 4.3 | Loko ku ri na ku kanakana leswaku vukona bya swikumiwa kumbe swilo leswi nga pfumeleriwangiki swi vangiwa hi xivangelo lexi mufambisi a nga na vutihlamuleri eka xona, mufambisi u kambisisa xivangelo xin'wana na xin'wana lexi nga kotekaza xa vukona bya swikumiwa kumbe swilo leswi nga pfumeleriwangiki |
| a. | <i>mufambisi u kambisisa xivangelo xin'wana na xin'wana lexi nga kotekaza xa vukona bya swikumiwa kumbe swilo leswi nga pfumeleriwangiki</i> <input type="checkbox"/> Ina / E- <input type="checkbox"/> De |

| 15 Matsalwa yo Seketela | |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Layisense yo tirha | <input type="checkbox"/> Xiphephana xa nhlamuselo ya xiendliwa/ lebula |
| <input type="checkbox"/> Ku tsarisiwa ka xibalo | <input type="checkbox"/> Endlelo ra tinomboro ta lot |
| <input type="checkbox"/> ID/ Pasi ra xirhendzevutani | <input type="checkbox"/> Endlelo ra ku landzelerisa |
| <input type="checkbox"/> ID ya Xiendliwa (<i>ICS-BIO3CC-D1.30, loko swi fanerile</i>) | <input type="checkbox"/> Swifaniso/ tivhidyo |
| <input type="checkbox"/> Mepe/xivumbeko xa ndhawu ya xikimi | <input type="checkbox"/> Tifomo ta tirhekbedo |
| <input type="checkbox"/> Tichati ta ku khuluka ta xikimi | <input type="checkbox"/> Ti-invoyisi to nghenisa na/kumbe tirhisithi |
| <input type="checkbox"/> Tichati ta ku khuluka leti hlamuselaka | <input type="checkbox"/> Swiviko swa le ndzeni swa laboratori ya xikombiso |
| <input type="checkbox"/> Chati ya ku khuluka ka swikumiwa na swa timali (<i>ntsena loko yi hambanile</i>). | <input type="checkbox"/> Swiviko swa nxopaxopo wa mati |
| <input type="checkbox"/> Xitifikheti xa muphakeri | <input type="checkbox"/> Ntwanano wa tikontiraka letitsongo (ti) . |
| <input type="checkbox"/> Mepe wa sathelayiti wa switirhisiwa (<i>ku katsa na tikhodixini</i>) . | <input type="checkbox"/> Other |

NDZI TIYISISA NA KU TIYISELA :

- a) ku endla matirhelo hi ku landza milawu ya vuhumelerisi bya organic;
- b) ku amukela, loko ku ri na ku nga landzeleli, ku sindzisiwa ka magoza ya milawu ya vuhumelerisi bya organic;
- c) ku tinyiketela ku tivisa hi ku tsala handle ko hlwela loku nga fanelangiki vaxavi va xiendliwa leswaku va ta tiyisisa leswaku swikombiso leswi kombetelaka eka ndlela ya vuhumelerisi bya organic swi susiwa eka vuhumelerisi lebyi i n the event ya leswaku ku kanakana ka ku nga landzeleli ku tiyisisiwile, leswaku ku kanakana ka ku nga landzeleli ku nga va kona ku herisiwile, kumbe leswaku ku nga landzeleli milawu loku khumbaka vutshembeki bya swikumiwa leswi ku vulavuriwaka ha swona ku simekiwile;
- d) ku amukela, eka swiyimo laha matirhelo ya mina na/kumbe tikontiraka letitsongo ta ntirho wa mina ti kamberiwaka hi valawuri vo hambana va vulawuri kumbe mihiangano yo lawula hi ku landza sisiteme ya vulawuri leyi simekiweke hi ACERT, ku cincana ka mahungu exikarhi ka valawuri kumbe mihiangano yoleyo;
- e) ku amukela, eka swiyimo laha ntirho wa mina na/kumbe tikontiraka letitsongo ta ntirho wa mina ti cincaka vulawuri bya hina bya vulawuri kumbe huvo ya vulawuri, ku hundziseriwa ka tifayela ta vulawuri eka vulawuri bya vulawuri lebyi landzelaka kumbe huvo ya vulawuri;
- f) ku amukela, eka swiyimo laha ntirho wa mina wu tlhelelaka endzhaku eka sisiteme ya vulawuri, ku tivisa handle ko hlwela vulawuri bya vuswikoti bya laha kaya lebyi faneleke, hi ku landza swiletelo leswi vekiweke eka Tiko ra Vunharhu leri khumbekaka;
- g) ku amukela, eka swiyimo laha ntirho wa mina wu tlhelelaka endzhaku eka sisiteme ya vulawuri, leswaku fayili ya vulawuri yi hayisiwa ku ringana nkarhi wa kwalomu ka ntlhanu wa malembe;
- h) ku tivisa ACERT na vulawuri bya vulawuri lebyi faneleke kumbe valawuri kumbe huvo yo lawula kumbe mihiangano handle ko hlwela hi ku nga landzeleli kwihii kumbe kwihii loku khumbaka xiyimo xa organic xa swikumiwa swa mina kumbe swikumiwa swa organic leswi amukeriweke ku suka eka vafambisi van'wana kumbe tikontiraka letitsongo.

Ndzi tivisa hi ku tiyimisela leswaku mahungu hinkwawo lama rhumeriweke eka ACERT SA na xikombelo xa mina i ntiyiso naswona i ntiyiso. Ndzi amukerile naswona I ndzi amukela hi ku hetiseka Nawumbisi wa Xitifikheti na swiletelo leswi vekiweke eka Nawumbisi (EU) 2018/848 na ku cinciwa ka wona eka wona. Ndzi ta landzelela hi ku hetiseka swiletelo leswi vekiweke eka Nawumbisi (EU) 2018/848 naswona ndzi teka vutihlamuleri byo hatlisa ndzi tivisa ACERT nkarhi wun'wana na wun'wana loko magoza wahi na wahi lama hlamuseriweke eka fomo ya sweswi ya cinciwa.

Siku: Date

Vito/ Xivongo: . Owner or legal representative

Nsayino: